



# 三商ユビベツ



第340号

(平成29年11月発行)

発行 士別商工会議所

〒095-0022 士別市西2条5丁目

TEL(0165) 23-2144

FAX(0165) 23-5417

<http://www.shibetsu.ne.jp/shibetsuCCI/>

E-mail shibecci@seagreen.ocn.ne.jp

印刷所 株式会社北日報社

## 『農・商・工連携事業』 観察研修会開催



観察研修会（参加者）



観察研修会（牛肉の試食会）



経済交流会の様子

交流会には、両会頭外  
五名の役員が出席し、各  
地の情報交換を行いました。

### 名寄商工会議所との 経済交流会開催

九月二十五日、名寄商  
工会議所に於いて、当所  
と名寄商工会議所との經  
濟交流会が開催されました。

今回の研修を踏まえ、  
今後は商工会議所活動へ  
反映できるよう「農・商  
・工連携事業」について  
の土台づくりに取り組ん  
でまいります。

十月三日、当所の役員  
並びに議員（二十二名）  
が、(有)榎本農場の視察を行  
いました。（上記写真）  
農・商・工連携による  
産業間の連携を強化し、  
その相乗効果を地域活性化に  
つなげることを課題に挙げ、平成二十九年度  
事業計画では「農・商・  
工連携による事業の推進」  
を新規事業として掲げて  
おります。今回は八  
月の視察研修会に続き、視  
察当日は榎本裕太取締役  
専務による施設内の説明  
や牛舎の見学、試食会等  
がありました。

### （有）榎本農場 観察研修会開催

### 第二十九回 びさいまつり

十月十四日、幌加内町  
に於いて、「北のうまいもの市」  
が開催されました。  
この催しは一市三町の  
商工会議所、商工会が連  
携を図り行つてゐる事業  
で、各地域の特産品を  
つてもらおうと、本年度  
で五回目の開催となりま  
した。当日会場には、たくさん  
の家族連れでにぎわい、い  
ました。この味覚を味わつてい  
ました。

### 第五回「北のうまいもの市」開催

十月十四日、幌加内町  
に於いて、「北のうまいもの市」  
が開催されました。  
この催しは一市三町の  
商工会議所、商工会が連  
携を図り行つてゐる事業  
で、各地域の特産品を  
つてもらおうと、本年度  
で五回目の開催となりま  
した。当日会場には、たくさん  
の家族連れでにぎわい、い  
ました。この味覚を味わつてい  
ました。

尾西信用金庫と北星信用  
金庫との「地域活性化に  
向けた包括的連携協力」に  
伴い、本年も参加要請  
があり、当所でも広域連  
携の取り組みとして当地  
方の特産品PRを行いま  
した。「羊」が取り持つ縁で  
地元産品の交流や情報  
交換を通して地域づくり  
に役立していくことを目  
的とし、平成二十八年度  
から参加しています。

十月二十一日・二十二  
日に愛知県尾西市に於い  
て「びさいまつり」が開  
催され、当所から鈴木会  
頭・佐々木専務理事・事  
務局が参加し、士別産の  
ジャガイモの販売を行  
ました。



びさいまつりの様子

### 市内金融機関へ要請 円滑な資金融資支援を



開会式

▼中小企業・小規模事業者の資金繰りに支障が生じ  
ないよう、中小企業・小規模事業者から相談があ  
った場合は、その実情に応じてきめ細かく対応し、  
適切かつ積極的な金融仲介機能の発揮に努めて頂  
きたい。  
▼財務内容等の過去の実績や担保、保証に依存する  
ことなく事業の内容及び、その業界の状況等を踏  
まえた融資やコンサルティングを行い企業や産業  
の成長を支援して頂きたい。



市内金融機関へ要望書を提出

金融・経営・税務・その他各種相談 ～お気軽にご相談下さい～

## 消費税軽減税率対策窓口相談等事業

「今すぐ始める！  
事業承継」

「売上アップとクレーム  
減は研修でフォロー」

～消費税セミナー開催～

年末資金のご相談は  
お早目に！

士別商工会議所 年末年始業務のお知らせ  
仕事納め 平成29年12月29日(金) 午後3時 業務終了  
仕事始め 平成30年 1月 9日(火) 通常業務  
よろしくお願い申しあげます。



九月二十八日、商工会館に於いて、「売上アップとクレーム減は研修でフォロー」をテーマに、セミナーを開催しました。講師には北海道観光大使でフリー・アナウンサー青山千景さんをお招きし、接客・接遇マナーについて、人に安心感を与える対話のポイントなど、経営に役立つノウハウをわかりやすくご講演いたしました。

十月十九日、商工会館に於いて、「今すぐ始める！事業承継」セミナーを開催しました。講師にはアルト・経営パートナー株代表取締役で、中小企業診断士・後継者の軍師一級コンサルタントをされている加藤敦子さんをお招きました。セミナーでは、事業承継を円滑に進めるためのポイントを経営者と後継者の二つの立場から、わかりやすく解説して頂き、参加者は事例ワークに取り組みました。

常時使用する従業員が二十人以下（商業・サービス業五人以下）で商工会議所の実施する経営指導を受けている小規模事業者で商工会議所の推薦を受けた方が対象となります。貸付限度額は二千万円です。



**士別市新年交礼会のご案内**  
2018年の輝かしい年のはじめに「士別市新年交礼会」を開催いたします。市民の皆様、多數のご参加をお待ちしております。  
・日 時 平成30年1月5日(金) 午後6時  
・場 所 士別グランドホテル(東3条6丁目)  
・会 費 2,000円  
・会券販売場所 士別商工会議所外  
・会券販売期間 平成29年11月22日～12月22日

**金融相談会のご案内**  
【日時】12月5日(火)午前10時～午後3時  
【場所】士別商工会議所  
※相談内容は、日本政策金融公庫制度に限ります。  
(面談者：公庫担当者)  
※相談を希望される方は予約が必要です。  
相談日1週間前までに当所(TEL23-2144)までご連絡下さい。

**マル経資金融資をご利用下さい！**  
**貸付限度額 2,000万円**  
返済期間 運転資金 7年以内  
設備資金 10年以内  
詳細につきましては、お気軽に士別商工会議所までお問合せ下さい。

▼普通貸付

事業を営んでいる中小企業の方が利用できる融資制度です。貸付限度額は四千八百円です。



**美穂のつぶやき**

@mihotsubucci

北海道士別市

0 フォロー 3 フォロワー  
つぶやき 返信 写真 いいね

美穂のつぶやき・2017/11/20  
先日富良野へ出張の際、美味しいトンカツをお腹いっぱい頂きました。体重が見事に増えたので年末に向けて調整します♪尚、所得税の年末調整はお早めにご相談ください♪



にぎわい市場会場の様子

当日は、地元農産物販売コーナー、飲食コーナーなど計十三店舗が出店。また子ども向けの遊具コーナーやステージイベントも盛りだくさんで、好天の中多くの市民で賑わいを魅せていました。



販売会場の様子

当所では、年末に向かっての資金融資（運転資金・設備資金等）についての相談窓口・金融相談会を実施しておりますので当所までお気軽にご相談ください。

**日本政策金融公庫融資制度のご紹介**

**マル経資金融資**

**無担保・無保証人**

で利用できる融資制度です。

セミナーでは、事業承継の現状や、今後事業承継を円滑に進めるためのポイントを経営者と後継者の二つの立場から、わかりやすく解説して頂き、参加者は事例ワークに取り組みました。

セミナーでは、事業承継の現状や、今後事業承継を円滑に進めるためのポイントを経営者と後継者の二つの立場から、わかりやすく解説して頂き、参加者は事例ワークに取り組みました。

セミナーでは、事業承継の現状や、今後事業承継を円滑に進めるためのポイントを経営者と後継者の二つの立場から、わかりやすく解説して頂き、参加者は事例ワークに取り組みました。

十月七日、あすなろ公園に於いて、「にぎわい市場」が開催されました。このイベントは中心市街地への集客と賑わいの創出を目的として、士別市、士別商工会議所、士別市中心商店街振興組合、サボオーリクスタンプ協同組合、士別市卸売市場買受人組合で構成する「得まつり＆にぎわい市場実行委員会」の主催で開催されました。

十一月五日、愛知県みよし市に於いて開催され、市長が参加し、士別市農産物販売組合等とも経済交流を行いました。市農産物販売組合

産業フェエスタみよし  
二〇一七へ参加

十一月五日、愛知県みよし市に於いて開催され、市長が参加し、士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

二年により市と、平成十二年に友好都市として提携し、以降士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。

アリの際には士別市農産物販売組合等とも経済交流を行っています。</